

A2.15 Le gouvernement et les élections



- Apprenez à connaître les institutions gouvernementales de base du pays.
- Élections et vote

La loi	(De wet)	La campagne présidentielle	(De presidentscampagne)
Le Parlement	(Het parlement)	L'économie (Une)	(De economie)
La mairie	(Het stadhuis)	L'avenir (Un)	(De toekomst)
Le maire (La)	(De burgemeester)	Le citoyen (La citoyenne)	(De burger)
Le Président (Le Présidente)	(De president)	La candidat (La candidate)	(De kandidaat)
Le ministre (La)	(De minister)	Gouverner	(Regeren)
Le parti politique	(De politieke partij)	Voter	(Stemmen)
La politique	(De politiek)		

1. Scan de QR-code om de video te bekijken, of lees de tekst.



En mars *deux mille vingt-six*, la France organise des **élections municipales**. Pour **voter**, il faut être majeur et inscrit sur les **listes électorales** - on est souvent inscrit automatiquement après le recensement, mais il vaut mieux vérifier. Les **citoyens européens** peuvent participer à ces élections, mais ils ne peuvent pas devenir maires. Une condamnation judiciaire peut retirer le droit de vote pendant un temps. Le jour du scrutin, on se rend au bureau de vote ou on donne une procuration.

*In maart tweeduizend zesentwintig organiseert Frankrijk **gemeenteraadsverkiezingen**. Om te **stemmen** moet je meerderjarig zijn en ingeschreven staan op de **kiezerslijsten** - vaak word je automatisch ingeschreven na de registratie, maar het is beter om het te controleren. **Europese burgers** kunnen aan deze verkiezingen deelnemen, maar zij kunnen geen burgemeester worden. Een gerechtelijke veroordeling kan het stemrecht voor een tijd afnemen. Op de dag van de stemming ga je naar het stembureau of geef je een volmacht.*

- Qui peut voter aux élections municipales ?
 - Seulement les citoyens européens
 - Seulement les Français
 - Les Français et les citoyens européens
 - Tous les habitants, même sans nationalité
- Comment une personne peut-elle éviter d'aller elle-même au bureau de vote ?
 - En donnant une procuration à quelqu'un
 - En étant candidate
 - En ayant moins de dix-huit ans
 - En n'étant pas inscrite sur les listes électorales
- Quel rôle un citoyen européen ne peut-il pas exercer dans une commune ?
 - Conseiller municipal
 - Maire
 - Candidat aux élections municipales
 - Électeur

1-c 2-a 3-b

2. Grammatica: Passé: passé composé, passé récent imparfait

Deze tijden drukken het verleden uit: passé composé afgeronde handeling, imparfait beschrijving, venir de recent verleden.



Temps (Tijd)	Règle (Regel)	Exemple (Voorbeeld)
Passé composé (Voltooid verleden tijd)	Action terminée dans le passé (<i>Afgeronde handeling in het verleden</i>)	Le président a annoncé une nouvelle loi. (<i>De president heeft aangekondigd een nieuwe wet.</i>)
Imparfait (Onvoltooid verleden tijd)	Description, contexte ou action habituelle dans le passé (<i>Beschrijving, context of gewoontehandeling in het verleden</i>)	La campagne était très active. (<i>De campagne was erg actief.</i>)
Passé récent (Recent verleden)	Action qui vient de se produire (<i>Handeling die net is gebeurd</i>)	Le maire vient d'annoncer sa décision. (<i>De burgemeester heeft net aangekondigd zijn beslissing.</i>)

1. Le président _____ une nouvelle loi hier soir.
a. vient d'annoncer b. a annoncer c. a annoncé d. annonçait
2. Pendant la campagne présidentielle, les candidats _____ beaucoup de l'économie.
a. ont parlé b. viennent de parler c. parlaient d. parlent

1. a annoncé 2. parlaient

Herschrijf de zinnen

1. Ce matin, je (terminer) le rapport et j'(envoyer) un e-mail au chef.

(*Vanmorgen heb ik het rapport afgemaakt en een e-mail naar de chef gestuurd.*)

2. Quand j'étais enfant, je (jouer) au foot tous les mercredis.

(*Toen ik een kind was, speelde ik elke woensdag voetbal.*)

3. Hier soir, le restaurant (être) plein et les serveurs (courir) partout.

(*Gisteravond was het restaurant vol en renden de obers overal rond.*)

3.Oefeningen



1. Koppel de items die een verwante betekenis hebben.

- | | |
|----------------------|--------------------------------|
| a. Le Parlement | 1. le responsable de la mairie |
| b. voter | 2. a publié une nouvelle loi |
| c. le maire | 3. les députés |
| d. a annoncé une loi | 4. choisir un candidat |

a-3 b-4 c-1 d-2

2. Info gemeentehuis - Gemeenteraadsverkiezingen: je inschrijving controleren (Audio beschikbaar in de app)

Vul de lege plekken in: campagne, procuration, mairie, électorale, voter, listes électorales, pièce d'identité, avenir

La _____ informe : en mars, il y a les élections municipales. Pour _____, il faut être majeur et inscrit sur les _____. Vous pouvez vérifier votre situation en ligne ou à l'accueil de la mairie. Apportez une _____ et un justificatif de domicile.

Le jour du vote, rendez-vous au bureau de vote avec votre carte _____ ou votre pièce d'identité. Si vous ne pouvez pas venir, vous pouvez faire une _____. La _____ est déjà active : les candidate(s) et candidat(s) présentent leurs projets pour l' _____ de la commune.

Het gemeentehuis informeert: in maart zijn er gemeenteraadsverkiezingen. Om te stemmen moet je meerderjarig zijn en ingeschreven staan op de kiezerslijsten. Je kunt je situatie online controleren of bij de balie van het gemeentehuis. Neem een identiteitsbewijs en een bewijs van woonadres mee.

Op de dag van de stemming ga je naar het stembureau met je kiezerskaart of je identiteitsbewijs. Als je niet kunt komen, kun je een volmacht regelen. De campagne is al actief: de kandidaat/kandidaten presenteren hun plannen voor de toekomst van de gemeente.

1. Quelles sont les étapes importantes pour vérifier son inscription et voter aux élections municipales, et quels documents faut-il apporter ?
- _____

3. Luister naar het audiofragment en geef aan of de volgende uitspraken waar of onwaar zijn.

Waar Onwaar



- | | | |
|---|--------------------------|--------------------------|
| La personne prévoit d'aller déposer son vote à la mairie dimanche. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Elle dit que le Parlement a déjà adopté une nouvelle loi. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| D'après elle, le maire a évité de parler de l'économie pendant la campagne. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

4. Kies de juiste oplossing

1. Dimanche dernier, je _____ aux élections municipales à la mairie. *(Afgelopen zondag heb ik gestemd bij de gemeenteraadsverkiezingen in het gemeentehuis.)*
a. vais voter b. a voté c. ai voté d. votais
2. Pour la campagne présidentielle, nous _____ par procuration. *(Voor de presidentscampagne hebben we bij volmacht gestemd.)*
a. avons voté b. sommes votés c. avons voter d. votons
3. En France, les citoyens _____ pour élire le Président. *(In Frankrijk hebben de burgers gestemd om de president te kiezen.)*
a. ont voté b. ont voter c. ont votés d. votaient
1. ai voté 2. avons voté 3. ont voté

5. Lees de dialoog en beantwoord de vragen

Agent d'accueil (mairie): *Bonjour Madame, je peux vous aider ? (Goedemorgen mevrouw, kan ik u helpen?)*

Nora (nouvelle habitante): *Bonjour. Oui, je viens d'emménager et je voudrais m'inscrire sur les listes électorales. (Goedemorgen. Ja, ik ben net verhuisd en ik zou me graag inschrijven op de kiezerslijsten.)*

Agent d'accueil (mairie): *Très bien. Il me faut une pièce d'identité et un justificatif de domicile, par exemple une facture ou un bail. (Heel goed. Ik heb een identiteitsbewijs en een bewijs van adres nodig, bijvoorbeeld een factuur of een huurcontract.)*

Nora (nouvelle habitante): *D'accord. Et après l'inscription, comment je sais où voter le jour des élections ? (Oké. En na de inschrijving, hoe weet ik waar ik op de dag van de verkiezingen moet stemmen?)*

Agent d'accueil (mairie): *Vous recevrez une carte électorale avec l'adresse de votre bureau de vote. Vous pourrez alors voter pour le candidat ou le parti de votre choix. (U ontvangt een stempas met het adres van uw stembureau. U kunt dan stemmen op de kandidaat of de partij van uw keuze.)*

1. Pourquoi Nora vient-elle à la mairie ?

2. Quels documents doit-elle apporter ?



6. Beantwoord de vragen met het vocabulaire uit dit hoofdstuk.

Je suis allé(e) à la mairie / au bureau de vote pour... / J'ai déjà voté, mais je n'ai pas encore décidé... / Pour moi, le sujet le plus important était...

1. Dans votre ville en France, où allez-vous pour voter et que devez-vous apporter le jour de l'élection ?

2. Parlez d'une élection récente que vous avez suivie : que proposaient les candidats pendant la campagne et quel sujet était important, par exemple l'économie ?

7. E-mail

Objet : Élections municipales 2026 - vérifiez votre inscription

Bonjour,

En mars 2026, il y aura les **élections municipales**. Pour **voter**, vous devez être inscrit(e) sur les **listes électorales**. Si vous avez déménagé récemment, votre inscription n'est peut-être plus à jour.

Vous pouvez vérifier en ligne ou à la **mairie** avec une pièce d'identité et un justificatif de domicile.

Cordialement,

Service Élections - Mairie du 11e



Schrijf een passende reactie: *Je viens de lire votre message et je voudrais vérifier mon inscription. / Est-ce que je peux faire la démarche en ligne ou faut-il venir à la mairie ? / J'ai déménagé récemment — quels documents dois-je apporter ?*

Belangrijke werkwoorden

je/j'

tu

il/elle/on

nous

vous

ils/elles

Voter (stemmen)

Passé composé

j'ai voté

tu as voté

il/elle/on a voté

nous avons voté

vous avez voté

ils/elles ont voté